

Director: ARTIGAS MENÉNDEZ CLARA

DIOS, PATRIA Y LIBERTAD

Año VIII - Núm. 1143.-San José, Martes 5 de Junio de 1933

## La tradicional procesión de Corpus alcanzó brillo inusitado

La participación de gran número de hombres en el desfile y el orden y la compostura del público, fueron las notas destacadas de la ceremonia.

En el Barrio Industrial se realizó el domingo una gran procesión con motivo de colocar la Cruz de la Misión

Según se preveía, la fiesta de Corpus Christi provocó, una vez más, una extraordinaria manifestación pública de fe en esta ciudad. Todas las clases sociales se agruparon para rendir homenaje a la tradición de Jesús en el Santísimo Sacramento de la Eucaristía.

Fue la del domingo una gran ceremonia en la que el pueblo maragato lució toda la gallardía de su fe. Y lo hizo sencillamente con humildad, con amor, pero abierto, franco y decididamente. La solemne procesión de Corpus en el centro y la procesión de la Cruz en el Barrio Industrial, alcanzaron proporciones inusitadas. Fue superior a los años anteriores. Los señores de la casa, los señores de la calle, los señores de la ciudad, se celebraron, y se destacó por dos características: el orden que reinó en todo el recorrido y el número crecientísimo de hombres que formaron el píndolo del desfile.

Rápidamente destacaron algunos de los puntos más importantes del grandioso acto.

**Preliminares**

Desde la mañana los fieles asistieron en gran cantidad a los oficios eucarísticos. Especialmente en la misa de Comunión y la misa solemne a las 10 a. m. el templo presentó un aspecto de gran fiesta a causa de la enorme concurrencia de pueblo.

Por la tarde, a las 12 y 30 a. m. el desfile era incesante y de todas partes hombres, mujeres y niños se trasladaban a la Iglesia Parroquial punto de concentración para todos los fieles. En el interior del templo todo era animación y entusiasmo. Las damas agrupadas alrededor de las insignias de sus congregaciones y los hombres rodeando el púlpito para hacer guardia a Dios en la Hostia. Ahora, los repiques, la música, las grandes descargas de protección y un sol radiante, preparaban el ambiente para el solemne desfile.

**Los niños**

Después de la Cruz Parroquial que abrió la marcha precisamente a las 1 y 30, salieron a la calle perfectamente formados en largas columnas los niños y niñas de los colegios del Huerto y San José y de las Catequistas. Sumaban varias centenares.

**Las asociaciones de damas**

Formaron todas en el magnífico desfile, cada una con sus respectivas insignias y correspondientes insignias. Las señoras y señoritas se agrupaban bajo las asociaciones siguientes: Congregación del Rosario de la Capilla del Huerto, Congregación del Huerto, que presentó al público un magnífico desfile, fue el primer punto de concentración, predicando los redentoristas padre Ticker y Mery con un éxito no calculado. Para ese acto se programó una procesión a fin de dar a conocer a la Santa Cruz desde el lugar en que diariamente se celebraban los oficios hasta el paraje destinado para su ubicación definitiva. Era un acontecimiento extraordinario para los pobladores de aquel apartado barrio y por eso alcanzó proporciones que se calculan.

**Los hombres en la procesión**

Con profunda satisfacción consignamos el hecho. Una de las características simpáticas y señaladas de la gran manifestación religiosa del 3 de Junio, fue el número crecientísimo de hombres que participaron de ella. Formaban en gran número, dando un verdadero aporte al conjunto, los Congregados de San Isidro con sus insignias, las damas y señoras con los colores de España. Era realmente un número importante de la columna. Luego seguían el Círculo Católico de Obreros, El Centro Mariano Soler y la Congregación Mayor de San Luis Gonzaga, condecorados así mismo un hermoso grupo de caballeros y jóvenes.

**Una gran Bandera Nacional**

Delante del púlpito, los congregados de San San Luis, llevaban extendida una gran Bandera Nacional, sobre la cual de numerosas casas de familia se arrojaron flores. Hicieron guardia de honor junto al púlpito las banderas del Círculo Católico de Obreros y del Centro Mariano Soler que flameaban gallardas al aire.

**La sagrada custodia y el púlpito**

Cerca de la 2ª salida de la Iglesia el púlpito debajo del cual llevaba la sagrada custodia el Presbítero Marcial Pérez acompañado de los Presbíteros Vicente San Juan y Domingo Godí. Las varas del púlpito fueron sostenidas en ese momento por los presidentes de las diversas instituciones de hombres de la ciudad. Luego se fueron formando numerosos grupos de caballeros en todo el trayecto.

**Los alfiles**

«Durante la procesión se hicieron cuatro estaciones. La primera en la esquina de 25 de Mayo y Ciudad de Asturias, en casa de los señores Aguirre, Aráoz y Aráoz, donde se había levantado un altar especialmente adorno con una gran imagen en virtud de la Coronación de Jesús. La segunda en la casa Aráoz Grande en donde, desfilando la custodia y las varas del púlpito, se fue a la casa de don Manuel D. Rodríguez, donde se hallaba colocado un nuevo templo sobre el fondo blanco y celeste de una bandera nacional y un gran crucifijo de plata. La cuarta en el domicilio del señor Antonio M. Domínguez y Lara, frente a la plaza de la Verdad y el palacio de don Manuel Domínguez y Lara, donde se había levantado el altar. En cada una de las estaciones se impartió la bendición con el Santísimo Sacramento

por el padre Pérez. Fueron momentos solemnes. Se alababan los cánticos litúrgicos y con ellos subían al cielo las plegarias y el incienso. La multitud doblaba la rodilla; el oficiante levantaba la hostia santa; Jesús Eucarístico reinaba sobre el pueblo maragato...

**En el afriro del templo**

Al llegar de vuelta al templo, todos los colegios y congregaciones se estacionaban frente a la calle. Allí se celebró la misa en una inusualmente de público. Al llegar a la custodia, fue depositada en un altar improvisado en el atrio. Aquel día el instante más conmovedor. Millares de personas de rodillas y la custodia resplandeciente en medio de aguas de sol y de oro; la Banda de música ejecutó entonces el Himno Popular Católico y el Himno Nacional que fueron coreados por cientos de voces, ofreciendo un espectáculo único de grandiosidad y de fe. Luego se impartió nuevamente la bendición al pueblo en medio del mayor recogimiento y a los acordes de la canción patria.

**En el interior de la Iglesia**

Finalizadas las ceremonias en la calle, nuevamente la mayoría de aquella enorme masa de gente, volvió de vuelta al templo, llenándolo totalmente hasta quedar en el atrio y la calle número considerable de público. Con los cánticos de ritual se hizo la reserva de la Santa Hostia. Entonces el incansable Cura Párrico presbítero Enrique Borzone, que fue el director y organizador de la Procesión, dirigió la palabra a los fieles desde el altar mayor agradeciendo y felicitando a todos por el magnífico acto religioso que se había realizado. El estimado sacerdote estuvo sumamente feliz en la provisión, al extremo que al terminar el público entusiasta aplaudió estruendosamente su discurso a pesar de no ser costumbre esas manifestaciones en el sagrado recinto de la Iglesia. Fue a pesar de ello, una digna coronación del acto, y un justo tributo al pueblo católico rendido a su caluroso Párrico.

**En el Barrio Industrial**

Tocante ceremonia religiosa como final de la Misión

Fue un día eminentemente católico el domingo último. A poco de terminar la gran procesión en el mismo centro de la ciudad, se realizó un acto análogo y de no menor trascendencia en el Barrio Industrial. Tenía por objeto finalizar un magnífico desfile, fue el primer punto de concentración, predicando los redentoristas padre Ticker y Mery con un éxito no calculado. Para ese acto se programó una procesión a fin de dar a conocer a la Santa Cruz desde el lugar en que diariamente se celebraban los oficios hasta el paraje destinado para su ubicación definitiva. Era un acontecimiento extraordinario para los pobladores de aquel apartado barrio y por eso alcanzó proporciones que se calculan.

**A. Gallinal, Larraechea y Cía.**

### SODA CAUSTICA

consonar admiración a cuantas personas presenciaron el píndolo del desfile. Este se inició a las 4 p. m. por la carretera nacional que conduce al P. de los Carros, en dirección al Oeste hasta llegar a la Avenida Larraechea para seguir por allí al sitio en que debe levantarse la futura capilla del Barrio Industrial. Allí el frente la Cruz Parroquial y varias banderas nacionales y pontificias, seguidas de una interminable columna de hombres, mujeres y niños, que ocupaba varias cuadras en perfecta formación. Varias grupos de señoras conducían en sus las insignias de San José, el Sagrado Corazón de Jesús, la Purísima, la Sagrada Familia y la Virgen del Perpetuo Socorro, todas profundamente adornadas con tulles y flores. Detrás era conducida la Cruz de la Misión, escolta, de cinco

### Lo que opina Zorrilla de San Martín y Bachini de la fecha del Centenario

TRES FECHAS EN DISCUSIÓN—EMPIEZA A AGITARSE LA JUVENTUD

El doctor Juan Zorrilla de San Martín acompaña a los sostenedores del 25 de Agosto de 1830, cuando se juró la Constitución de la República. El ex ministro de Relaciones Exteriores ha conversado extensamente sobre este punto con un periodista, manifestando que la obscuridad o confusión que envuelve al asunto es debida, entre otras causas, a las singulares condiciones en que tuvo que haber nuestro país para alcanzar su soberanía, con españoles, ingleses, portugueses, brasileños y argentinos; no mucho antes de la América que simplemente tuvieron que emanciparse del dominio español o del portugués. En el año de 1825 el señor Bachini que la misma Asamblea Legislativa dictó una ley, dos o tres años después de constituirse, declarando que la Independencia se declaró el 18 de Julio de 1820. Por otra parte, muchas

metros de alto, artísticamente trabajada en pedro macho, con un peso mayor de cuatrocientos kilos. Una vez llegados todos los manifestantes al sitio determinado de antemano pronunció un hermoso sermón el R. P. Ticker quien se mostró muy satisfecho del resultado espiritual que alcanzara la misión en el Barrio Industrial. Y lo demostró palpablemente el entusiasmo, la piedad y la fe con que aquellos centenares de personas asistían a todos los actos terminales de la predicación.

Por último, el Cura Párrico presbítero Borzone, tomó también la palabra para alen-

garlos administrativos como por ejemplo reclamaciones por daños y perjuicios de vecinos de este país, en 1827, debían ser intervenidas por el gobierno de Buenos Aires. Un folleto que aparecerá esta semana publicado por el señor Ariosto D. González tiene cosas interesantes al respecto. Entre éstas el facsimil del Registro Oficial del Gobierno de la Provincia Oriental, impreso por la imprenta de la Provincia en Canelones, en 1827, y que tiene el escudo argentino. Tiene también este folleto la ley de 1834 cuyo artículo 1.º dice: «El aniversario de la Jura de la Constitución es la única gra-



### A ciegas puede Vd. venir!

## AL NUEVO LOCAL

Instalado recientemente en la calle 18 de Julio N.º 590 entre 25 de Mayo y Sarandí

### EN EL NOS PROPONEMOS VENDER MAS BARATO QUE NUNCA VEA ESTOS PRECIOS

MEDIAS DE SEDA 3/4, COLOR NEGRO CALIDAD INMEJORABLE

## PARO.50 PAR

Lana "Margot" madejas de 50 gramos 20 colores distintos

### clu. 0.18 clu.

Gran cantidad de festones para vender a 0.05, 0.06, 0.08 y 0.10

18 DE JULIO N.º 390 **La Unica** PERERA Y TAPPA

tar a los fieles, para agradecer a los santos intercesores, para significar su reconocimiento a la policía por los servicios prestados durante la santa misa y para arrogar a los católicos del Barrio Industrial en su perseverancia cristiana.

Ya entraba la noche cuando todo aquel enorme público se dispuso a regresar al punto de partida, dejando allí colocados, a la vera del camino posticamente resguardada por grandes y profundos esculturas, la Santa Cruz de la Misión, que en sus brazos extendidos tiene compendios los afanes de Jesús con la frase en ellos inscrita: «Salva tu alma».

### CREOLINA REDESTILADA

Depositar: Taranco y Cía.

Eugenio J. Cazeaux **Creolona** Concedido por el Poder Judicial, hace toda clase de operación sobre los campos, etc., y administra bienes. Escritorio: Calle Pavandí 102.

**JABOLINA** La caja 0.05

hablo que el Consejo N.º de Administración no mantenga su actitud, reconsiderando lo resulto.

Un folleto del Dr. Luis Pedro Lengua

Cuando el distinguido compatriota doctor Luis Pedro Lengua se suscitó para Europa, el Gobierno le confió la misión de estudiar en el extranjero la organización de los Reformatorios y Colonias destinadas a menores. El cometido médico, ha expuesto de tal manera en un folleto sus impresiones sobre el particular, poniendo de relieve sus visitas a los Reformatorios de Londres, Bélgica, Alemania, Suiza, Italia, Francia y España.

Es el trabajo del eminente corresponsal internacionalista por todos conceptos y ha de constituir una eficaz ayuda para el Gobierno

Donato D. Clara Rematador y O. Rematador, 474, Montevideo. Teléfonos La Uruguaya y 3223 (Colonia).

Luis Mario López Cirujano-Dentista Calle Sarandí 713.

Félix Verde y Sánchez PROCURADOR Calle Plaza 508

Serafin Bonavita Agente Judicial y Rematador Calle 18 de Julio N.º 417.

Salvador Mascheroni Agrimensor Calle 423, Al lado del Hotel Lavara.

Salvador J. Vivas y Roberto Reig DETENTISTAS San Alberto su consultorio en la calle 25 de Mayo N.º 633.

Mario Rodríguez Bonavita AGRIMENSOR Establecimiento: San José, Arrenal Grande 477.-Rematador: Escribanía Borin.

Humberto L. Castelli AGRIMENSOR MONTEVIDEO: Colón 122. SAN JOSÉ: 18 de Julio 357.

RECIERI MUSCIO Cirujano dentista Tratado en consultorio a la calle Evaristo G. N.º 423, Al lado del Hotel Lavara.

Dr. I. M. GOULART SOLIS N.º 694 CASI Exp. ARTISTAS. MEDICO CIRUJANO PARTIZO Vias urinarias y enfermedades de secreción

RAYOS X DE ALTO POTENCIAL RADIOGRAFIAS HORAS: Martes 8 a 10 p. m. Jueves 8 a 10 p. m. Viernes 8 a 10 p. m. y 10 a 12 (vías urinarias)

Dr. Juan P. de Freitas MEDICO-CIRUJANO-Partizo Montevideo Blanes 1006

El Uruguay, que piensa adoptar los sistemas más eficaces de los Reformatorios europeos, en los establecimientos de la misma índole existentes en el país.

Los progresos de la ciencia Experimentos con los rayos ultra violetas

El informe presentado por el profesor Widal a la Academia de Ciencias, relativo a los experimentos por él practicados al utilizar los rayos ultra-violeta para el tratamiento y la curación de las heridas, demuestra que se ha obtenido completo éxito, logrando cicatrizar las llagas en un plazo máximo de diez días, habiendo habido casos en que la completa cicatrización se produjo en un plazo mínimo de media hora.

### Pensiones a la vejez

He aquí la admisión de personas de esta ciudad, a quienes se ha concedido la pensión de la vejez, durante los meses de Abril y Mayo último: Ignacia E. G. de González, Andrés M. Badian, Juan Perdomo, Cayetano García, Pablo D. Vignone, Celerina R. de la Romero, Celestina Esterio, Claudia M. de Galán, Victoria J. de Larrea, José M. de Biaz, Celestina M. de García, Juana C. de Montecarlo, Rafaela V. de Olay, Frolán Castro, Josefina C. de Rabat, Juana E. Durán, José A. Vargas, Manuel Rodríguez, Zola E. Martín, José Novoa, Rosa A. de Biaz, Magdalena J. de Paradiso, Sofia Gana, Marcelino P. Cruz.

### Un importante proyecto del señor concejal F. Espinola

Transcribimos a continuación la exposición de motivos y proyecto de resolución presentado al Concejo por el señor concejal Francisco Espinola. Como podrá verse se trata de reformas a introducirse en la Plaza 33, pero que tiene derivaciones a otras no menos importantes en el Parque Rodó. Por hoy nos concentramos a dar a conocer el texto del mismo, dejando para otra oportunidad los comentarios que sugiere. Dice el proyecto lo siguiente:

San José, Mayo 26 de 1933.-Señores Concejales:—Me permito someter a la consideración de los señores el proyecto acordado y que se refiere a la pavimentación de la «Plaza 33» habiendo la seguridad de que el acto en el caso del Concejo como en el H.

### LOMBRICIDA

Depositar: Taranco y Cía.

Asamblea Representativa, se le llama a acoger favorablemente, por lo que el Concejo a una entidad necesaria, se arbitran recursos para su realización en condiciones favorables.

Se trata de una obra reclamada desde hace tiempo, no solo por el mal estado en que se encuentran sus veredas y la seguridad que día por día se está empujando, sino

Carmelo Bentancor ESCRIBANIA Arzobispos 443.-San José de Mayo.-Teléfono La Uruguaya

Francisco M. Rovira Contador Público Apertura de libros, balances y contabilidad.-Carrera 516.

Santiago R. Alfaro ESCRIBANIA Asambleas 420.-San José. Tel. La Uruguaya.

Julio C. Callorda Corredor y Rematador Calle 648.

Margarita C. de Chocho Diplomada. Traducido en consultorio a la calle Asambleas 323.

ESCRIBANIA PUBLICA DE - Ricardo Apatia y José P. Tejero ESCRIBANOS Oficina: Asambleas, 540. San José

Andrés J. Chiozza MEDICO-CIRUJANO Sarandí 507, esq. Asambleas, Teléfono «La Uruguaya».

Pedro E. Rivero Rematador público, comisionado en general.-Escribitorio en la casa de comercio de los señores Escobedo Rivero y Rojas.-Escribitorio: «Rincón de Albatros, La estación».

Manuel Irisarri Cirujano-Dentista Calle 423, Al lado del Hotel Lavara. Tel. 1615, Central.

Julio Arnábal Ojeda Dentista-Rematador en la calle Artigas 410 entre Uruguay y Larraechea. San José.

Guillermo J. Bozzo Cirujano Dentista Sarandí 507, esq. Asambleas, San José de Mayo.

Ana O. de Scaetani Partizos-Calle Sarandí 410. Tel. La Uruguaya. San José de Mayo.

La Escribanía Rafael V. Salgueiro se trasladó a su antigua casa calle 25 de Mayo N.º 627 y 631 contiguo al Teatro Macció.

Dardo Muñoz Tarela DACTILOGRATO Evaristo G. Ciganda, 515.-San José.

Rosa Elena G. de Menéndez PAPELERIA Calle Arrenal Grande 500 casi esq. Sarandí

que también, por la concurrencia de público, siempre es aumento, hace indispensable el consueño de las veredas laterales, ya que, como se viene contando en una forma que no admito duda, la destrucción que se evidencia en ella, mantiene las condiciones sobre el baldoso, por insignificante que resulten las lluvias.

Siendo esto cierto, como efectivamente lo es, las autoridades Municipales tienen la obligación de salvar estos inconvenientes, realizando una obra necesaria y de imprescindible, de progreso edilicio, en una palabra.

Es cuanto a los recursos, siempre reducidos dado el estado de las finanzas y de las exigencias de orden distinto que debe atender con solicitud la Comuna, y tratándose de una mejora cuyo costo ha sido calculado en suma de alguna consideración, creo que deben ser arbitrados en condiciones que no afecten las rentas actuales, pensando que podrían obtenerse con la explotación de los montes del Parque Rodó, que es hora ya de que comience lo que se ha levantado en la sostenibilidad de que el Gobierno de la Nación entregó al Municipio su administración, sin otras limitaciones que las de asegurar o cambiar de destino.

Para demostrarlo así, establezco el monto de los ingresos y egresos habidos durante los Ejercicios 1919-20-21; 1921-22, 1922-23, hasta el 30 de Abril:

	INGRESOS	EGRESOS
Ejercicio 1920-21	681.21	4.463.74
1921-22	692.00	3.532.29
1922-23	70.00	2.482.10
Sumas	1443.21	10599.74
A saldo para igualar	9151.55	
Sumas que igualan	10599.76	10599.76

Resulta, pues, que el sostenimiento del Parque Rodó en el término de tres años obligó al desembolso de la suma de nueve mil ciento cincuenta y un pesos casi cincuenta y cinco centavos. o sea a pagar de más de tres mil pesos por año.

Relativamente a la conveniencia de la explotación a que me refiero, ya el Concejo a solicitud mía y en el natural deseo de no tomarse molestias en las garantías que deben ser base de resoluciones de esta naturaleza, consultó al Ingeniero señor Hernán Sosa, quien, extendiéndose en atinadas consideraciones de orden técnico, llegó a la conclusión de que, lejos de perjudicar el corte de suculitas, favorecerá al monte en el sentido de un mayor crecimiento.

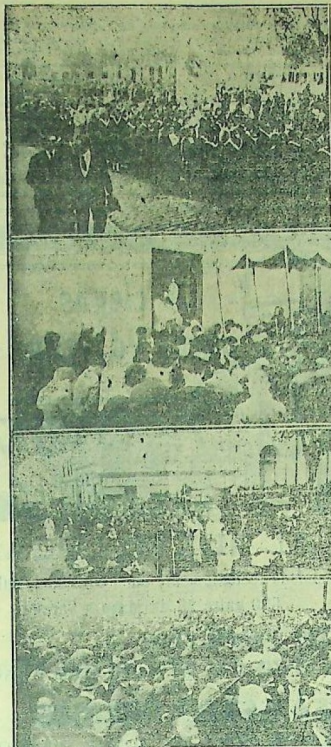
Por entender también así, evidentemente se que las autoridades de Villa Cidra procedieron al corte de plantaciones más importantes que las de nuestro Parque, lo mismo que hicieron aquí, en parte, los Intendentes señores Paz y Vicens Thiervert obteniendo como resultado no perjudicial los montes y una mayor de ocho mil pesos.

Cabe advertir, que al proceder en el sentido expuesto, no se abriga el propósito de hacer una explotación total de los recursos que el Parque Rodó ofrece, sino de dejar a otros billos de ellos sobre la calle de circulación y las que lo cruzan en distintas direcciones, si bien dando a algunas de ellas mayor amplitud para mejorar y embellecer



# La Procesión del domingo

CUATRO ASPECTOS DE LA CEREMONIA



1—Una de las congregaciones de damas que formaba en la columna.—2—Impartiendo la bendición con el Santísimo desde el altar levantado en el domicilio de la señora Centa.—3—El padre al doblar la calle Asamblea y 25 de Mayo.—4—Público frente a la Iglesia al regreso de la Procesión.

## «EL PROGRESO»

de GONZALEZ Y Cia.

Pueden en conocimiento al público en general, que hemos instalado una Suntuaria en la calle Dr. Ferriero, Cuzco N° 472, al lado de la arca de la Piquetería de Roma Ballester. Se hacen cualquier clase de reformas, se dan vueltas, se filan y se hacen de medida.

Prueba Ud. en reformar el sombrero más viejo que tenga y se le hará a última moda.

**NOTA: Se hacen trabajos en el día.** Por mis informes visitar nuestra casa o mandar el sombrero más usado a título de ensayo.

Teléfono La Uruguaya

este paso en las condiciones que exigen la comodidad y el buen gusto.

En virtud de una opinión técnica de tanto valor como la del ingeniero señor Sosa y de las consideraciones hechas que apuntaron a la H. Cámara, si fuere preciso, considero que las obras previstas para la realización de este proyecto, cuya realización exigirá, a lo sumo, la cantidad de ocho mil pesos, descontando el valor de las baldosas de las veredas actuales y que pueden ser utilizadas en otras plazas y hasta en las que deben construirse para la entrada y en el interior del Conector.

La cimentación debe ser a base de hormigón, con diez centímetros de espesor hecho en la proporción de 10 kilos portland de Oca 2 500 arena y 1 m. 3 de cemento, a fin de garantizar la solidez de la obra colocándose baldosas del tipo de las existentes y elevando a cinco metros el ancho de tres y medio que tienen las veredas laterales. Acompañó el plano y proyecto de resolución correspondiente.—F. Espinola.

### Desaparición de ganado en el establecimiento de Furiols

A la Comisaría de la 4.ª sección se ha presentado el señor Demetrio Suárez, mayor domo del establecimiento de campo del señor César Furiols, denunciando haber notado la desaparición de 14 novillos Durban, machos y pampas. La autoridad ha tomado cartas en el asunto para dar con los animales desaparecidos.

## UNICA OPORTUNIDAD

Comprar artículos de punto

Señoras, señoritas y niños

**20 o/o de REBAJA**  
DEL PRECIO MARCADO

25 de Mayo 456-160



Teléfono «La Uruguaya»  
SAN JOSÉ

**VISITEN HOY MISMO**

Hace pocos días vimos en los diarios de Trinidad que la policía de Flores había producido a dos comerciantes en guerra acusados de robo de ganados, y se decía que operaban también en nuestra campaña. De manera que no sería de extrañar que los novillos de Furiols hayan ido a pasar en sacrificio al límite del departamento.

El juez señor Di Rago, muy bien.

Los otros partidos

San José (4) Liverpool (0).

Fernández (0) Universal (1).

DE TERCERA

Nacional (2) Charley (3).

Fernández (2) Universal (1).

Universal v. Artesano

Ya quedado concertado para mediados del presente mes un match interdepartamental entre Artesano de Colonia Suiza y Universal de esta. El elevante que se repartirá asegura que los jugadores de fútbol, lo que dará motivo a una lucha por el título, lo que dará motivo a una lucha por el título, lo que dará motivo a una lucha por el título.

Con más datos ofreceremos nuevos detalles del match en perspectiva.

El beneficio de Nacional

Como lo hemos anunciado mañana se efectuará en el coliseo de la calle 18 de Julio la función de Migrado con una función de 15 valiosos premios. Es de prever que el Match presentará un lleno completo dada la gran simpatía que ha captado la novel institución.

El Dr. Adolfo Cordero

Ha sido designado Médico de Sala y Policlínica para el Hospital San José, el doctor Adolfo Cordero, con cuya incorporación el establecimiento adquiere un valioso elemento profesional.

## DEPORTES

FOOTBALL

Central (3) Nacional (0) —Al final del partido la cancha se convirtió en un campo de gramíneas.

Extraordinaria concurrencia asistió al domingo a presentar el match dilucidado por estos dos equipos, que a pesar de haberse como dos estridentes conjuntos, defendieron las espaldas del respetable, ofreciendo un partido muy interesante. A las 3 p. m. el referee llamó a los jugadores, los que se alinearon así:

Central: Fabrice; Lamy y Mallo; Cordero, González y Mouchet; Chaballat; Poy, Gili, Rodríguez y Perceval.

Nacional: Apudaza; Robles y Lillo; Boggio, Del Río y Velázquez; Suárez, González, Scazzillo, Vallejo y Perceval.

El señor Di Rago ordenó a los jugadores, tomando Scazzillo la ball, pidiendo a Vallejo que quitara Poy para pasar a Chaballat, abriendo de este al año conagando con él el primer gol para su bando. Este contrate parece desearse a los jugadores, los que se alinearon así: Central: Fabrice; Lamy y Mallo; Cordero, González y Mouchet; Chaballat; Poy, Gili, Rodríguez y Perceval.

## LA CASA LÓPEZ DÍAZ

Ofrece al público precios más ventajosos que ninguna otra casa en sus varios ramos. Al efecto da a conocer los de algunos renglones:

Acetate Bau . . . . .	\$ 1.90
Arbolito . . . . .	» 2.10
Boanegra . . . . .	» 2.00
Sublime . . . . .	» 2.25
Manzaneras . . . . .	» 1.70
Libertad . . . . .	» 1.80

Tengo el surtido más completo y variado en Almacén, Ferreteria, Librería, Bazar, Armería y Juguetería.

Calle Asamblea esquina 25 de Mayo

Plaza Principal—San José

## COBAS & LARRIERA

SAN JOSE

BARRACA DE MADERAS Y MATERIALES DE CONSTRUCCION

MADERAS:

Pino de tea, Pino Brasil, Pino blanco y Pino selecto; Cedro, Roble, Lapacho, Quebracho, Viraró, etc. etc.

MATERIALES PARA ALAMBRADOS:

Alambre de acero, id. de hierro galvanizado y de púas. Piques de tea y Curupay.

Postes de quebracho, ñandubay legítimo, ñandubay mestizo, ñandubay del Corralito y algarrobo. Postes de Guayuvirá, especiales.

MATERIAL DE CONSTRUCCION:

Fierro galvanizado, caballetes, vigas de hierro, baldosas coloradas para pisos y techos, baldosas blancas, cal, portlan, caños de barro y de fierro galvanizado.

MAQUINAS AGRÍCOLAS:

Arados de uno y dos surcos Sembradoras de discos y al vuelo. Rastras zig-zag de tres cuerpos. Rastras de discos. Desgranadoras de maiz.

## Sigue sin solución inmediata el asunto del costo del alumbrado eléctrico

LA CONTESTACION DEL CONCEJO AL DIRECTORIO DE LAS USINAS

Según lo que se desprende del texto de los notas que van más abajo, cambiadas entre el Directorio de las Usinas y el Concejo Departamental, el asunto del precio del alumbrado eléctrico, está planteado en términos nuevos, es decir, completamente diferentes a los que se ha tratado hasta el presente, merced a datos que no eran exactos. De la lectura de la nota del Directorio no se desprende, en efecto, que se ofrezca la rebaja provisoria del 30 por ciento si se dice tampoco que el precio de 25 cent. sea con carácter precario, sino que una vez obtenida la conformidad del Concejo se hará la implantación del costo de acuerdo con lo dispuesto por la ley de 1912. Véase ahora, el texto de esas comunicaciones:

Señor Presidente del Concejo de Administración Departamental de San José, Don Manuel D. Rodríguez. San José, El Directorio de esta administración ha resuelto fijar una tarifa única de veinticinco centavos para el servicio de alumbrado particular que atiende la Usina de esa localidad. De acuerdo con lo que disponen el Art. 17 de la ley de 21 de Octubre de 1912, solicitó por la presente del Concejo que Ud. tan dignamente preside, se sirva informar a la brevedad posible respecto de dicha tarifa, a fin de gestionar después ante el P. Ejecutivo la aprobación correspondiente.

Me es grato saludar a Ud. con toda consideración.—Franc. Arcinella, presidente; M. Medina, secretario.

San José, Junio 4 de 1923.—Señor Administrador General de las Usinas Eléctricas del Estado; Montevideo.—Tengo el honor de acusar recibo a la nota de esta institución comunicando el precio que ha resuelto fijar para el alumbrado particular de esta ciudad y solicitando, de acuerdo con el Art. 17 de la ley de creación de este ente autónomo, la

conformidad del Concejo de mi presidencia.

En su contestación, transcribo el decreto dictado con fecha primero del corriente mes, que dice:

«Acétese recibo y manifiéstese que, en uso de la facultad que acuerda a este Concejo el Art. 17 de la Ley de Octubre de 1912, relativa a constitución y administración general de las usinas eléctricas del Estado, se entiende que el mantenimiento de la tarifa al precio de veinticinco centavos por cada kilowatt, es excesiva teniendo en cuenta que en otros departamentos y especialmente en Canelones, rige el precio de dieciocho centavos por kilowatt, con la circunstancia que esta localidad no tiene ni aproximadamente el consumo de luz que San José, donde funcionan dos teatros continuos, varios cafés, hoteles, restaurantes, etc. etc.

Por consecuencia, la tarifa para esta ciudad debería establecerse, sino como la de Canelones, por lo menos con muy poca diferencia, pero siempre menor que la de veinticinco, aceptando este Concejo desde ya, que se establezca la de veinte centavos por kilowatt.

Por otra parte, este Concejo entiende, que al aumento del treinta por ciento sobre la tarifa vigente, no ha podido cobrarse, desde el momento en que cedió la concesión de los señores Dela Hanty Hermanos, porque las U. E. E. del Estado no se encuentran en la misma situación que los antiguos concesionarios, circunstancia esta, que debe ser tomada en cuenta, especialmente para establecer la rebaja de referencia; sobre todo cuando el mantenimiento del treinta por ciento no ha sido solicitado por la nueva empresa, a consideración del Concejo, de acuerdo con la disposición legal ya citada.

Corresponde, pues, que las cantidades cobradas por concepto de aumento del treinta

## Dr. J. C. Brito del Pino

ESPECIALISTA EN OÍDOS, NARIZ Y GARGANTA

Consultorio en Montevideo. Río Branco, 1421

De regreso de su viaje a Europa, dará consultas y hará operaciones en San José, en el Consultorio del Dr. Chioini, el día **Sábado 9 de Junio**. De 10 de la mañana a 3 de la tarde.

Solicítense número para la consulta con anticipación

### Juan F. Pieri

Médico Cirujano Parto

Medicina en general—Preferentemente enfermedades de los niños y venero-sifilíticos.

Ha trasladado su consultorio a la calle Asamblea 547—Casa que ocupaba anteriormente el doctor de Freitas.

### Leña en astillas

Para ceclna económica a 0.70 y 0.80 centavos el ciento. Se lleva adomicilio.—Los dos teléfonos.

Francisco Vicente y González

por ciento sobre la tarifa, sean devueltas a los suscriptores o descontadas de la cuota mensual correspondiente a cada uno de ellos.

Saludo a Ud. con la mayor consideración.

—Manuel D. Rodríguez, presidente; Ricardo F. Figueroa, secretario.

### Liga de Damas

Proximamente se inaugurará la rifa-bazar que a beneficio de los niños pobres organiza la Liga de Damas Católicas. Las últimas donaciones recibidas son las siguientes: N. N., 1 perita cristal; señorita de Valdeques, 1 par corceles fantasía; Rosa Prudente de Núñez, 1 par foreros; Carolina Salanes, 1 gorrita lana, 1 par corceles lana, 1 carpeta crochét, 1 jabón tocador, 1 pincel, 1 babero caubay; Abel Aguirre y Hnos., 6 pares zapatos; señoritas de Lavatanga, 1 fiore, 1 ramo flores artificiales, 4 bisnites, 2

## Depósito de F. González

de carbón fuerte, leña y forraje

Bolsa de carbón 1.30.

Se lleva a domicilio.—Calle Sarandí y Olimar.—Teléfono «La Uruguaya».

## Lana lavada para colchones

Barraca: Díaz Jaime

desayuno de chocolate, tanto a los niños de la Parroquia, como a los del Barrio Industrial, servido y donado por las señoras y señoritas pertenecientes a la Liga de Damas Católicas.

### En el consulado de Italia

El domingo último, celebrando una fecha histórica, hubo recepción en el consulado de Italia en esta ciudad. Pasaron a saludar al doctor Giampietro varios conpositas.

### Asamblea Representativa

Anoche celebró sesión con quorum mínimo la Asamblea Representativa, bajo la presidencia del Señor Larriera y asistiendo los señores Arriaga, Carvajal, Casás, Ciganda, Díaz Enlaila, Díaz Jaime, Estrada, Menéndez Clara, Muñoz Miranda, Perera, y Viera González. Estaba presente el señor concejal Espinola.

Sin que dio motivo a ninguna clase de discusión se aprobó el informe de la Comisión de Legislación sobre el Proyecto Municipal propuesto por la A. Representativa de Minas.

Previamente, se dio cuenta de los asuntos entrados, que eran dos.—El C. D. de Administración remite con oficio el sumario instruido al sepulchro del C. A. de E. Paulier ampliado con las declaraciones de los otros miembros de dicha Corporación.—A la C. de Legislación.

—El señor diputado J. Muñoz Miranda presenta moción incorporando al Presupuesto Municipal el cargo de Inspector D. de Rodados, de acuerdo con lo que establece el inciso B. del art. 119 del reglamento vigente.

—A la C. de Hacienda.

No siendo para más el acto se levantó a las 10 menos 10 p. m.

### Exámenes de maestras

Acaba de rendir exámenes en la Capital para optar al título de maestra de primer grado, la señorita Eulinda Durán Maldonado, siendo aprobada con buenas calificaciones en Moral, Economía Doméstica y Maternología y Lectura.

También la señorita María Cecilia Caputi aprobó un nuevo examen de Cosmografía con excelente clasificación y la señorita Queta Espinola Cabrera examen de lectura con nota de sobresaliente.

## Policiales

El incidente del domingo

Informa el parte policial que, siendo las 16 y 45 de la tarde del domingo, en el Parque Artigas y a raíz de una incidencia del resgo, se trabaron en pelea los jugadores Luis Apulaza, Boggio, un hermano de éste y otros con los partidarios de «Central» entre los que se encontraba el señor Elio Ocampo. La media de la pelea Ocampo desearía un tiro sin herir a nadie. El mismo señor presenta contusiones en el rostro. Los protagonistas fueron reducidos a prisión, habiendo intervenido la policía de la 1.ª Urbana.

Siempre las armas

En la 1.ª rural, Jesús María, los menores Alberico Cuadra y Domingo Saavedra en

## “LA BOLA DE ORO”

Zapatería y Talabartería

Comunica a su clientela y al público en general, su próximo traslado a la

Calle 25 y Arenal Grande

(Antigua casa Vicens)

Y frente a la Fiambrera y Restaurant Geninazzi

Abel Aguirre y Hnos.



# Elvira Arrondo de González

Falleció el 14 de Mayo de 1923, después de sufrir los dolores de la vejez.

Ricardo González, esposo; César Humberto, hijo; y demás deudos invitan a sus relaciones y personas piadosas para el funeral que por el eterno descanso del alma de dicha difunta se celebrará en la Iglesia Parroquial el día 15 de Junio a las 10 a. m. — Favor que agradecerán.

# Hermenegildo Torres

FALLECIÓ EL 9 DE JUNIO DE 1922

Sus deudos invitan a sus relaciones y personas piadosas para la misa que por el eterno descanso del alma de dicho finado se efectuará el día 9 de Junio a las 10 a. m. en la Iglesia Parroquial. — Favor que agradecerán.

# Rafael D. Menéndez

Q. E. P. D.

Falleció en la Paz del Señor el 30 de Mayo de 1919

Sus deudos ruegan a sus relaciones y las personas piadosas que quieran acompañarlo en la misa que se efectuará en la Iglesia Parroquial, el día viernes 8 del corriente a las 8 y 30 a. m., en la que recibirán favor.



## Lo que todo pobre ansía

Tener casa propia para no pagar más alquiler

Por \$ 3, yo le entrego de inmediato un gran terreno a 700 metros de la Iglesia

Y le proporciono paja y madera para poblar

Apúrese a elegir el suyo.

Asamblea 607.

## Charla social

La velada del domingo

En el salón del Centro Moriano Soler, que estaba repleto de concurrencia, se llevó a cabo el domingo de noche la velada a cargo de elementos que integran la Congregación de San Luis Gonzaga. El público salió plenamente satisfecho del acto ya que todos los señores tuvieron un feliz desempeño, destacándose la actuación del Cuadro Dramático que proporcionó a los espectadores, ratos de verdadera hilaridad. Las tres piezas representadas ofrecieron margen para el lucimiento de los jóvenes y numerosos intérpretes y para que la concurrencia pasara momentos sumamente entretenidos. El resto del programa comprendió un discurso de apertura a cargo del joven José García, una poesía a los Trovantes y Trío por el joven Albino Torresi y piezas de piano a cargo de las señoritas Concepción Morel y Carmen Sánchez García, merced a los cuales calurosos aplausos de la sala.

Entre la numerosa concurrencia, recordamos a las familias de Castelló de Arriaga, Mangaray de Costa, Arribal de Echegaray, Almirante de Alfaro, Vera de Freire, Perera de Vera, Sáiz de Pol Santandreu, Basile de Elizalde, Fabrice de Mascheroni, Arriaga de Cordero, Costa Valles, Morel Arriaga, Gelpi de Rodríguez, Cabrera Urduaga, Sánchez García, Bagnasco, García Ruiz, Jauriz de Corón, Gali, Echegaray, Laustau, Pol Saiz, Garat, Corón, Sánchez Vera, Pérez Verde, Poy, Echegaray, Vera, Freire, Arriaga Ciganda, Barreix, Capel y Larre, etc.

En el Macció

Entre la numerosa concurrencia que el

domingo asistió al Teatro Macció, estaban las familias de Estrada de Bohanique, Benabarro de Sosa, Bonavita de Larriera, Venecia de González, del Río de Pí, Poy, rusig de Panat, Baldo de Díaz, Gutiérrez de Pérez Méndez, Bermúdez de Fernández, Artola de Chiolini, Echeverry de Saquiere, Durante de Llopis, Vila de Menéndez, Zañetti de Martínez, Tardes de Díaz Jaimé, Artola de Carvajal, Martínez de Fernández, Britos de Alvarez, Díaz Baile de Barrera, Jara de Escalá, Lerona de Cordero, Menéndez de Manziro, Venosa de García, Nogueira de Bonavita, de Manziro de Clara, Recamán de Fausa, Fernández de Labadie, Acosta de Carbal, Salguero de Hant de Ramela, Albarque de Apunaza, Ricote Larriera, Bonavita Salguero, García Alzugar, Gándola, Fernández Martínez, Espósito Echegaray, Díaz Tardes, Bordas, Costa Valles, Cordero Lerona, Boggio, Zamalvide, Gopar, Venosa, Ciganda Duhau, Pérez Menéndez Quintana, Real, Carbal, Acosta, Chiolini, Catteda, Masri, Barbosa Torres, Cordero, María, Hernández, Cartier, Ramela, Vicens Thelvet, Mucio Lacava, Ruiz Salazar, Pérez Verde, Baile, Ochoa, Esalá, Carbal, Parez, Paz, Gobeirni, Puig, Alba, Baile, Pintos, Mosso Bore, Díaz Baile, Pol Saiz, Díaz Calo, Ciganda y muchas otras.

¿Quieres salir elegantemente y barato? Pasa hoy mismo por nuestra casa, 22 de Mayo 474 que tendremos nuestro gran surtido. — VE LAZCO Y PINTALUBA.

En el Nacional

La exhibición de la cinta «Maridos ciegos» congregó el domingo en el Teatro Nacional un buen número de familias conocidas, entre las que vimos a las de Bonavita de Rodríguez, López de Vera, Díaz Jaimé, Ciganda, Giorrel de Goulart, San Martín de Tappa, González Nogueira de Manziro, Yarela de Eguquiza, Minetti de Lacava, Bol, Pratto Abeyra, Brúñ Dufán, Rodríguez Larriera, Catteda, Vera, Díaz Jaimé, Rodríguez Bonavita, Mauri, Darío Rodríguez, Reig, Perera, Yarela, Dorante, Goropec, González, Franco Arriaga, Placeres, Blanco, Cardozo, Carbal y muchas otras.

En la Iglesia Parroquial ha sido bautizada una niña de los esposos Rodríguez-Carbal, bautizada con el nombre de María Angélica. Fueron padrinos en la ceremonia el señor Carlos M. Bust y su esposa señora Egriela Rodríguez.

Nutria, zorros, comadrejas y otras pieles crudas o curtidas, se venden en la Barraca Biaz y Jaime. — V-31 m.

Fallecimiento de la señora de Dubourg

En las primeras horas de la madrugada de ayer falleció en esta ciudad la señora A. B. de Dubourg esposa del profesor de francés en nuestro Liceo señor André Dubourg.

La extinta, que había breves meses se había radicado en San José juntamente con su familia, vino gravemente enferma desde Buenos Aires, habiéndose producido ayer el fatal desenlace. A las 10 de la tarde se efectuó el sepelio de la infortunada señora, siendo acompañado el cadáver hasta la necrópolis por un numeroso grupo de personas.

En la Juventud Unida

Improvisadamente, se realizó el domingo de tarde en este centro una interesante tertulia bulable a la que asistió un crónico grupo de familias, prolongándose por espacio de algunas horas.

Agradecimiento

Los deudos de Filomena Clara de Larriaga agradecen profundamente las manifestaciones de condolencia recibidas con motivo de su reciente deceso.

ENLACES

Celebró el sábado el enlace de la señorita Margarita Isabel Cruz con el joven Emilio Gandolfi.

La ceremonia, aunque de carácter íntimo, dio lugar a una animada recepción.

Actuaron de padrinos el señor José F. Gómez y la señorita María Gandolfi y de testigos en el contrato civil, que fué autorizado por el Juez de Paz señor Vicente Caputi, los señores Juan S. Baggio y Santiago Z. Barreix, por la novia y José M. Gómez y Juan José Cartier por parte del novio. Después de la unión el prebitero Vicente San Juan. La contera París sirvió a los concurridos un excelente buffet. Los novios recibieron numerosos y valiosos regalos. Entre las familias que presenciaron el acto se encontraban las siguientes: Cruz, Gandolfi, Seijas, Bogliolo Seijas, Cobas Cruz, Caputi Seijas, Sanjurjo, Sosa Vassallo, Meudones Gómez, Barreix, Salvo Barrera, López Mascheroni.

# Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

Cursos de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para recibir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía. — Calle 33 N.º 437.

ENFERMOS

Guarda cama desde hace varios días el joven Juan Angel Bétoli.

Conservatorio Musical de Montevideo

«NACIONAL»

Directora Profesora Sra. María Clivia M. de Arriaga

# CASA FENIX

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

Barbis

## ESPECTACULOS

En el Macció

Con un público extraordinario ha trabajado en los días sábado y domingo este cine, agradando las películas presentadas. — Para esta noche se anuncia el siguiente programa: «El torero», dramática por Tom Mix; «Declaración de amor», comedia cómica por Boby Vernon; «La ley de los hijos», drama desarrollado en Alaska por los artistas Wanda Rickmond y Louise Posing.

El jueves trabajó Owen More en «Héroes por fuerza», comedia de gran hilaridad y «Al Sur de Sur», drama de las regiones tropicales por Mary Miles Minter.

En el Nacional

«Fantomas» y «Maridos ciegos» llenaron dos veces consecutivas, el sábado y el domingo, respectivamente, la sala del Teatro Nacional, llamando la atención la presentación de ambas películas. — El jueves siguió «Fantomas», en sus episodios 13, 14 y 15.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

Se vende

man Neumann,

1 espejo sala y varios muebles. Tratar y verlos, Colón 436. — 5-31 m.

# La Caja Popular de San José

COOPERATIVA CATÓLICA DE AHORRO Y CRÉDITO

Directorio: Francisco Cabrera Chachón, Presidente; Emilio M. Arnábal, Vice-Presidente; Abel Arriaga, Tesorero; Luis Menéndez Muniz, Vocal; Jesús M. Costa, Secretario; Pbro. Marcel Pérez, Síndico; Juan Arriagar, Gerente.

Sea Vd. previsor

y nunca faltará dinero

Solicite hoy nuestra

Alcancía



HORARIO: De 9 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m. SABADO de 9 a 12.

# VENDO

En lugar céntrico de campaña una importante casa de comercio con 30 años de establecido: con amplitud y confortables; además una gran granja para vehículos, una plaza con granja para autos y otros útiles, un espacioso galpón para autos y otros, una plaza de 100 metros cuadrados de sembrado y la casa de la casa de la casa



Director: ARTIGAS MENÉNDEZ CLARA

DIOS, PATRIA Y LIBERTAD

Año VIII.—Núm. 1167.—San José, Martes 5 de Junio de 1923

## SE VENDEN

4 casas para negocio y familia. Están alquiladas a bajo precio. Dan el interés del dinero que se invierte en la compra. Situadas a 25 metros de la Plaza Principal de San José. Ocurrir Asamblea N.º 647.

## EN EL GRAN TALLER DE TIPOGRAFIA

# LOS PRINCIPIOS

Se hace toda clase de trabajos del ramo a precios sin competencia.

No olvidarse: Calle 18 de Julio núm. 566

Por tarjetas, tarjetas de visita, participaciones de enlace, esquelas fúnebres, estampas de primera comunión y funerales, folletos y toda clase de trabajos tipográficos, véase el taller de Los Principios, instalado en la Calle 18 de Julio Núm. 566.

## Diarios y Revistas

Desde el 1.º del corriente los estimados colegas montevideanos "El Siglo", "La Razón" y "El Telégrafo" han pasado a poder de una nueva empresa. Los mencionados diarios fueron adquiridos por el señor Agustín D. Gori, que introduciendo grandes reformas en cada uno de ellos, manteniendo el espíritu y el carácter distintivo de cada uno. Desempeña la nueva empresa grandes éxitos.

Bajo la dirección de los jóvenes intelectuales Florentino H. Perotti Díaz, Luis Fonticelli y Máximo Figue, acaba de aparecer en San José la revista "Joven", que tiene carácter eminentemente literario, figurando en los dos números que hemos recibido, colaboraciones de reconocidas firmas. Presentamos a sus jóvenes y entusiastas directores nuestros mejores votos de prosperidad.

Otra revista salta, "La Semana", que tiene también en su cuerpo de dirección un magistrado, nos visita semanalmente con puntual regularidad. A cada edición acredita más la voluntad de sus redactores por mantener la publicación dentro de un marco moderno, como cuando a la índole de "La Semana". Tanto la nota gráfica como la parte literaria e informativa están debidamente atendidas y representan un positivo esfuerzo del periodismo nacional en el interior del país.

## El nuevo sistema de ventas de la Compañía Ford

La Ford Motor Company acaba de anunciar en todo el mundo su nuevo Sistema de Ventas por Cuotas Semanales o Mensuales. Esta resolución ha sido muy comentada y se considera un gesto característico de Henry Ford, marcando una nueva época en la distribución de automóviles. Es evidente que beneficiará a millones de familias y producirá un excelente efecto sobre el público comprador de automóviles, pues permite adquirir el medio moderno de transporte en condiciones excepcionales. Desde hace algún tiempo los agentes Ford han estado vendiendo automóviles y camionetas a plazos exigiendo generalmente una cantidad al contado y el resto en mensualidades. Esto ha sido un continuo suceso de inmensa beneficio para muchos compradores que no tienen el importe íntegro al tiempo de comprar, pero que fácilmente pueden pagar el saldo en mensualidades.

Los interesados en esta localidad pueden remitir en procura de mayores datos al aviso que publicamos en la página o a la Agencia del Señor Oscar Chiozza, en la calle Sarandí y Evaristo G. Ciganda.

## Colecta para los menesterosos de Alemania

Montevideo 1.º de Junio de 1923.—Ha llegado a esta ciudad la Comisión delegada de la Colecta para los Menesterosos de Alemania que se hacen circular listas burdamente falsificadas solicitando donaciones. La Comisión que suscribe ruega a todas las personas que deseen contribuir a la Colecta que no entreguen ninguna suma a personas desconocidas.

Al mismo tiempo la Comisión delegada suplica que se devuelvan las listas en circulación con las donaciones que se hubiesen recolectado hasta el 15 del corriente. — La Comisión delegada: B. Perotti, A. Dornier, Werner Quincke, Dr. Ediz Strothmann.

## La infancia del triunfador Mussolini

Con ocasión de la visita de Mussolini a Predappio, los periódicos reproducen un folleto autobiográfico escrito en el cárcel por el jefe del fascismo y en él Mussolini pinta su infancia y su adolescencia durante su destierro en Suiza.

Escrito que nació el 29 de Julio de 1883, domingo, a las dos de la tarde, en Varallo. Su padre, de oficio forjador, puso taller en Dovia. Era internacionalista y la escuela de Predappio y muchas veces volvió a casa con la cabeza rota. Pero sabía vengarse. Seguía las prácticas religiosas; pero no podía permanecer mucho tiempo en la iglesia, porque los otros le la era y del incienso, los colores de los ornamentos y los cantos sagrados le turbaban profundamente.

A los nueve años fui encerrado en el colegio de los Salesianos de Faenza. Al verlo el congo, dijo: «Este debe ser un muchacho vicioso».

Odiosa al colegio porque le parecía sinónimo de cárcel y quería andar a sus anchas por los caminos y campos. Pocos años después ingresé en la escuela normal y empecé a aceptar la idea de emigrar a Suiza para probar fortuna. Por telegrama pidió a su madre dinero y recibí ochenta y cinco liras y marché. Durante el camino se enteró de que su padre había sido detenido por haber leído una cruz durante las elecciones en Predappio.

Quedó un instante perplejo; pero decidió seguir y llegó a Venecia con dos liras, diez centavos por todo capital. Vagabundé por la ciudad con el temor de la miseria. Ante un corral vivió un grupo de hombres, mujeres y niños. Pidió pan. Nadie le respondió. Insistió y le dieron un trozo de hogaza dura.

Hizo algunos trabajos manuales ganando dos liras cincuenta centavos diarios. Muchas noches dormí debajo del puente del río. Una vez lo detuvo un policía y lo encerraron en Accato Vecchio. La biografía continúa narrando la vida anárquica de su destierro en Suiza, sus esfuerzos por crear una cultura y sus primeras armas como periodista.

## Notas del exterior

El Ministro Gentile, de Italia, se pliega al fascismo

El ministro de instrucción pública, señor Gentile, se ha adherido formalmente al partido fascista, dice un despacho telegráfico de Roma.

En una carta dirigida al primer ministro, señor Mussolini, el célebre filósofo italiano expone los motivos que le han determinado a obrar así.

En ella, el señor Gentile declara que, liberal por antigua convicción, colaborando en el gobierno y ayudando al desarrollo de la obra del señor Mussolini, se ha convencido de que el liberalismo, tal como entendía la antigua derecha de los tiempos de Silvio Spaventa, vale decir concebido como el ejercicio de la libertad dentro de la ley y como la afirmación de un estado moralmente fuerte, no está representado ya por los modernos liberales, que abierta o subrepticamente trabajan contra el señor Mussolini, sino por Mussolini mismo. «Por consiguiente», concluye el señor Gentile—liberal auténtico y deseoso de todo equívoco, debo afiliarme a su lado». La ilustre personalidad filosófica de Gentile da mayor valor al acontecimiento, hasta por el hecho de que viene a coincidir con la compleja situación que se ha creado entre el gobierno y los antiguos partidos nacionales.

Viene bien al fascismo esta valiosa adhesión. Trabaja por fuerzas mediocres, el partido está hoy algo debilitado. Gentile, en quien se está desarrollando el mismo cambio filosófico que en Croce, con quien tiene muchos puntos de contacto, es una valiosa fuerza a espiritual al lado de Mussolini, todo es.

## ¿Desea mejorar su sueldo o aumentar sus utilidades?

Si Ud. quiere mejorar su situación de empleado o producir más si trabaja por su cuenta, es necesario que amplie sus conocimientos en materia que abraza los conocimientos de la Teneduría de Libros, Contabilidad, Correspondencia, Oficio Mercantil, Taquigrafía, Mecanografía, etc., para hallarse en condiciones de desempeñar empleos superiores al que hoy tiene, en el que vegetará toda la vida sin ningún porvenir.

No dispone Ud. de tiempo para ir a casa de un profesor?—No importa.—Hoy en día, el que lo desee puede instruirse en su propia casa, aprovechando los ratos que le sobran.

Fida toda clase de informes sobre los cursos comerciales que dicta la Escuela Nacional por Correspondencia, calle Julio Herrera y Obes 1442, Montevideo, los que se le enviará gratuitamente.

## Mentor A. Armingaud

COMISIONISTA. Avisa a su clientela que debido al nuevo horario de trenes se ve en la necesidad de venir a San José los días Lunes, Miércoles y Viernes. Recibiendo órdenes en el Hotel Mauri. 15-d.

## Contabilidad y Teneduría de libros

Programas Bancarios, etc.—Se inician cursos nocturnos. Inscribirse enseguida. Precios módicos.—De 17 a 19 y 30. Asamblea 312. 1-V 2-1 m

## Camacho Cabrera Hnos.

REMATAS Y COMISIONES. Larraga 735. Teléfono La Uruguaya

## CHOFER

Se ofrece un chofer práctico para manejar coche Ford, en la ciudad y campaña. Tratar en esta imprenta.

## Salvador Estrade

ABOGADO. Augusto E. Pintos. DEFENSOR JUDICIAL. Sarandí 402. San José

## Doctor Rogelio Sagarra

MÉDICO CIRUJANO. Ha trasladado su consultorio a la calle Sarandí 742.

## JUDICIALES

AVISO JUDICIAL.

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Francisco Jeróni Abella, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Vicente de Armas, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella, se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a la hora de la apertura del término de treinta días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—San José, Mayo 5 de 1923.—Edmundo G. Guerrero, Escribano Actuario. V-8

## Stas. de García Melian

Taller de modistas y costureras diplomadas por la Academia Belletrina.—Clase de corte, con preparación para obtener el título en la capital. Precios módicos.—Asamblea 428.

## Consuelo G. de Fabra

PARTERA. De las Facultades de Montevideo y B. Aires. Partera de la Maternidad de San José

Recibe pensionistas de enfermedades no contagiosas: Asma, Hipertensión, Electricidad y masaje, por prescripción médica. Consultas de 9 a 8 de mañana, de 3 a 5 de tarde y de 7 a 8 de noche. 17 de Julio 67. Teléfono La Uruguaya.

## TALLER ARTIGAS

Platería y Joyería. Hoy Santos, con más de 15 años de práctica en la Casa Puig, comunica al público que ha instalado un taller en la calle Florida N.º 447.—San José.

## La Sorpresa

CASA DE MODAS

M. Loustaunau y Compañía

CALLE ARENAL GRANDE

Entre Montevideo y Rincón

La casa se encarga de todo trabajo concerniente al ramo de confección de Sombreros en formas y reformas a los 5 días pluma.

NOTA: Se atienden pedidos de campaña

## Confitería PETIT - LONDON

de HUMBERTO J. CANTISANI

Casa especial para servicio de exámenes, lunch y bautismos.—Surtido permanente en masas finas y confituras en general del ramo.—Cal e 18 de Julio y 25 de Mayo.—Bajos del Teatro Maciá. SAN JOSÉ.

NOTA: No confundir. Teléfono LA DRUGUAYA

## Taller de Carpintería

ISMAEL MARIN

Se hace toda clase de muebles y trabajos del ramo

PRECIOS MODICOS

Calles Colón y Cuarenta. San José de Mayo

## Mueblería Capeletti

INOCENCIO DI RAGO

Sillería en general - Juegos de sala y escritorio

TODO A PRECIOS MODICOS

Calles Colón y San José.

## Mazzone y Varela

SUCESORES DE CASARIEGO Y CORREGE

MUEBLERIA, CARPINTERIA Y GAJONERIA FÚNEBRE

Calle Asamblea esquina Artigas, frente a "Las Palmas"—Plaza Trinita y Trío San José

En este establecimiento, encontrarán nuestros favorecidos, todos los artículos concernientes a los ramos arriba mencionados; como también en tapicería y colchonera.—La casa cuenta con los útiles más modernos y completos para el servicio fúnebre, desde el más modesto al más lujoso.

Tenemos una lujosa carroza fúnebre de caja alta y

un carro negro, otro blanco y berlines de duelo. La casa cuenta con dos furgones especiales para traer los cuerpos de campaña.

El servicio fúnebre, se atiende a cualquier hora de la noche, con especialidad, los pedidos por teléfono. Hay una ventana con luz en la calle Asamblea. Servicio de carruaje a cualquier hora.

Teléfono: Las dos compañías

Conservatorio Chopin de Montevideo

SUCURSAL SAN JOSÉ

Directora profesora señorita Elvira Santolucci

Cursos de piano y solfeo.

Se preparan alumnos para rendir examen en la Capital.

Areará Grande 462. San José

## Hotel Mauri

Pongo en conocimiento del público en general que, desde esta fecha, registraré nuevos precios en el servicio de fúnebre.

Deming: ravios—Jueves: Tallarines

SE RECIBEN HUESPES

Se encarga de la compra y venta de propiedades. Coloca dineros en hipoteca y se entiende en cualquier otro asunto comercial. Calle 18 de Julio 201 San José.

MANUEL CORTE

Rematador Público

Se encarga de la compra y venta de propiedades. Coloca dineros en hipoteca y se entiende en cualquier otro asunto comercial. Calle 18 de Julio 201 San José.

Angueira, Araujo y Arnábal

Calle 25 de Mayo esq. San José. Teléf. las dos compañías

SAN JOSE DE MAYO

La novela de un médico

Traducción de JOSEFINA FERNANDA

El doctor se había afeitado.

No creo que sus tentativas sobre la educación de este pobre sirviente se vean coronadas de éxito. Es la cabeza más dura y el espíritu más tosco que pude usar en mi vida.

Así es que me parece más sencillo pasar un día mayor parte de la vida. Además, yo no me he educado a la gran señor, querida; más de una vez he cuidado yo mismo a Trilby. ¡Buen día! ¡Qué elegancia para la comida! ¡Qué se parecerá si fuera en la semana de Noel!

—¿Qué cuando tú lo desees.

El doctor cogió un cuaderno y un lápiz.

—¿Ves? Tú y yo, doctor, el notario, el preceptor y su esposa; el alcalde, el registrador, el juez, el párroco, naturalmente, y el vicario, el farmacéutico y su mujer... ¿conozco habitar trece con los Durand no dejan estar al campo las de Solencia, que no dejan estar al campo las de Solencia. Así evitan el escándalo, que a mí me hace gracia, pero que estoy seguro que al alcalde le haría pasar un mal rato.

Las cejas de Carlos se fruncieron ligeramente.

—Los Durand! ¿Hablas de los comerciantes de la plaza?

—Si, querida; estás aquí muy considerada.

—Tú quieres que yo les haga una visita; pero no creí que pensarías invitar a personas tan vulgares.

—Por qué no más que tonos del preceptor—replicó Carlos sorprendido con enojo;—pero al preceptor se le puede recibir, así como se le invita a los Durand no puede dirigirse a los Solencia.

—Pero, querida, los Durand son inmejorables clientes y antiguos amigos. Hasta creo que existe entre nuestra familia algún parentesco.

Carlos se estremeció.

—¿Oh! No digas eso, querido Eduardo. Yo te aseguro que los del Solencia guardarían muy celosamente si se encontraran aquí con ellos. Y se prestan a elegir.

—Entonces prefiero a los Durand por esta vez e invitaremos a la señorita de Eynard para que seamos nosotros—dijo el doctor con su inalterable bondad.

Llegó el postre. Eduardo mordía lentamente sus castañas; hablaba poco, pero parecía muy satisfecho, como lo estaba siempre en su casa. Carlos se acercó a la chimenea y tomó una librea. Pasados unos minutos entró Trilby a quitar la mesa. Eduardo cogió sus libros y un cuaderno de notas y empezó a trabajar. Así pasaba las horas cuando el doctor no era llamado de fuera. Carlos tra-

ducía los libros que le había prestado el doctor y se los llevaba de vuelta. Carlos tra-